

OPERACION  
RETORNO:

24 MUERTOS

# SANGRIENTO AGOSTO

383

Personas perdieron  
la vida en las carreteras (Pág. 12)

**ARAGON**  
expres

Depósito legal: Z - 22 - 1970

DIARIO DE LA

Director: EDUARDO FUENBUENA COMIN  
Edita: PRENSA ARAGONESA, S. A.  
Marcial, 2. Teléf. 216983 - Télex 58054

ARCHIVO MUNICIPAL

**HOY**  
REVISTA

**TVE**

POR VISION  
ENTRE LOS  
CONCEJALES

DIMITE EL  
ALCALDE  
ACCIDENTAL  
DE  
PAMPLONA

(Pág. 3)

## SAN SEBASTIAN

### Automóvil destruido por un explosivo

SAN SEBASTIAN, 1 (Cifra).— El automóvil "Citroën-Dyane", matrícula de San Sebastián 87.166, propiedad de Víctor Aniaga, domiciliado en Sancho el Sabio, 18, ha quedado destruido a consecuencia de una explosión ocurrida a las cuatro de la madrugada. El citado vehículo se encontraba aparcado en la plaza del Sauce, en la barriada donostiarra del Ensanche de Amara.

Los vecinos de la plaza se vieron sorprendidos por la violencia de la explosión cuyas causas no han sido determinadas. La rápida intervención de los bomberos impidió que el fuego se extendiese a otros vehículos próximos.

## El ÍNDIME, no descansa

- **MULTA** de 250.000 pesetas por adulteración de chocolate

(Pág. 3)

**Hoy: REGATE**

La REVISTA  
del FUTBOL  
REGIONAL

## GUÍA UNIVERSITARIA

### BECAS SALARIO

A continuación damos normas de la convocatoria de becas salario para el curso 72 - 73.  
En el Boletín Oficial del Estado del día 14 de agosto actual aparece la orden de 27 de Julio para la que se convoca concurso público de méritos para la concesión en concepto de renovación o de nueva adjudicación de las becas - salario para el curso académico 1972 - 73.

### SOLICITUDES

Deberán ser presentadas hasta el 13 - 9 - 72 para sus hijos o para sí mismo por las personas comprendidas en el campo de aplicación del sistema de la Seguridad Social (Régimen General y Regímenes Especiales).

Las solicitudes se formularán en impresos oficiales que facilitará gratuitamente las Delegaciones Provinciales de Mutualidades, Mutualidades Laborales, Instituto Nacional de Previsión y Delegaciones Provinciales de Educación y Ciencia y deberán presentarse a partir del día siguiente de su publicación en el Boletín Oficial del Estado y durante un plazo de treinta días.

Centros a los que deberán dirigirse las solicitudes:  
- Los trabajadores incluidos en el campo de aplicación de la Seguridad Social dirigirán sus solicitudes al organismo que corresponda su encuadramiento.  
- Los solicitantes no comprendidos en el campo de aplicación de la Seguridad Social, en la Delegación Provincial de Educación y Ciencia.

### ESTUDIOS COMPRENDIDOS

A efectos de poder optar a beca - salario tendrán la consideración de educación universitaria, los estudios cursados en Facultades Universitarias, Escuelas Técnicas de Grado Superior, Escuelas de Arquitectura Técnica o Ingeniería Técnica, Escuelas Universitarias y Centros de Educación Universitaria reconocidos.

### MODULO FAMILIAR

No podrá exceder el nivel de ingresos familiares en familia compuesta por 2 miembros computables de 32.000 pesetas anuales por persona y en familia compuesta por tres o más miembros computables de 28.000 pesetas anuales por persona.

### PREFERENCIA

Huérfanos de padre o hijo de padre jubilado o incapacitado o en situación de desempleo o miembro de familia numerosa.

### CUANTIA DE LAS BECAS SALARIO

Serán de 100.000 pesetas anuales para alumnos que hayan de cursar estudios y residir en localidad distinta del domicilio familiar o de 64.000 ptas. anuales cuando cursen sus estudios en localidad del domicilio familiar o en localidades cercanas que le permitan el desplazamiento diario.

Para más información pueden dirigirse a este Centro Gufa del Patronato de Obras docentes del Movimiento, Sanclemente, 4, 1., en horas de 11 a 1 o llamando al teléf. 23 01 49.

## TV.E.

### PRIMERA CADENA:

13,45.- Carta de ajuste. 13,58.- Apertura y presentación. 14,00.- Olimpiada Munich 72, en directo. 15,00.- Noticias. 15,35.- Olimpiada Munich 72. 19,10.- La casa del reloj. 19,35.- Buenas tardes. 30,30.- Novela. 21,00.- Telediario. 21,35.- Olimpiada Munich 72 (Resumen). 22,20.- Estudio 1 ("Milagro en la casa de los López", de Miguel Mihura). 23,50.- Veinticuatro horas. 00,15.- Oración, despedida y cierre.

### SEGUNDA CADENA:

20,00.- Carta de ajuste. 20,25.- Presentación y avances. 20,30.- Dibujos animados europeos. 21,00.- Suegras ("Los ayudantes de Herb"). 21,30.- Telediario 2. 22,00.- Sombras recobradas ("El hombre de Aran"). 23,30.- Olimpiada Munich 7 (Resumen). 00,30.- Última imagen.

## ● Instituto Mixto de Bachillerato n.º 1 de Zaragoza

### ADMISION DE ALUMNOS OFICIALES

Se abre nuevo plazo de admisión de alumnos oficiales en este Centro de Enseñanza Media desde los días 5 al 20 del mes de septiembre.

## ● Exámenes de Grado Superior de Bachillerato

Las Secretarías de los Institutos Nacionales de Enseñanza Media de este Distrito Universitario admitirán inscripciones para los exámenes de Grado Superior de Bachillerato de la próxima convocatoria de septiembre, en las fechas siguientes:

- Alumnos procedentes de convocatorias anteriores: días 1 a 5, ambos inclusive.

- Alumnos oficiales, colegiados y libres que aprueben 6º curso en septiembre, días 6 a 11, ambos inclusive.

Los requisitos para la inscripción pueden conocerse en el anuncio colocado en el tablón de anuncios de cada Instituto.

La fecha de comienzo de los ejercicios en cada Instituto, que no será antes del 15 de septiembre, será dada a conocer con suficiente antelación en los respectivos tableros de anuncios.

Los exámenes se realizarán con arreglo a lo dispuesto en la O.M. de 21 de marzo de 1967. (B.O.E. del 13 de mayo), modificada en parte por la O.M. de 28 de marzo de 1969 (B.O.E. del 18 de abril)

Zaragoza, 30 de agosto de 1972.  
EL INSPECTOR-JEFE

## La Coral Zaragozana a Barcelona

Obra Cultural de la Caja General de Ahorros de la Inmaculada, ha salido hoy viernes con destino a Barcelona donde tomará parte en el VIII día Internacional del canto Coral 1972.

### PESCA

La Agrupación Deportiva Ebro de la O.S. de Educación y Descanso, efectuó su salida al término 8.500 de Caspe, clasificándose en primer lugar D. Jesús Gracia Lafuente igualado a puntos con D. Antonio Bermejo Serrano y seguido de D. Clemente Bayo Vicien.

Para el próximo domingo, día 3 de Septiembre, la excursión se llevará al pantano de la Sotonera (Tormos). Cuanta información sea precisa así como las inscripciones, se facilitará en las oficinas de Educación y Descanso, Costa, num. 4, Club, de 8,30 a 10 de la noche.

## FEDERACION ARAGONESA DE AJEDREZ

La nueva composición de esta Federación es como sigue:

Vice-Presidente: José Moreno Arias  
Vice-Presidente: José Gracia Ube (Teruel)

Secretario: José Ortiz Serrano  
Vice-Secretario: José Anglada Sanagustín

Tesorero: Fernando Aznarez Candao

Vice-Tesorero: José Sacarra Navas  
Vocal: Pedro Domec San José  
Vocal: Florencio Vivo Berge  
Vocal: Ramiro Albericio Conchán.

## CARTAS a ARAGON/exprés

# ¿CUAL ES EL ARAGON QUE QUEREMOS?

Alicante 22-julio-1972.

Sr. D. ATILANO PIEDRAFITA.

Muy Sr. mio:

Lamento profundamente haberme expresado tan mal en mi carta a "Aragón Exprés" ya que V. entendió en ella precisamente todo lo contrario a lo que yo quería decir.

Permítame pues que, a través del mismo periódico, ya que desconozco su dirección, le asegure que nada tengo contra Labordeta a quien no conozco. Únicamente no estoy seguro de que en sus manifestaciones se vea por parte alguna el Aragón que tenemos o el Aragón que todos queremos. Si V. cree lo contrario, me causa un tremendo alivio y todo queda en falsa interpretación por mi parte. No he encontrado, con ligeros matices, lo mismo en las contestaciones del resto de los encuestados hasta ahora y por ello no he manifestado disconformidad, sin que pueda pensarse que soy amigo de todos ellos.

Sr. Piedrafita, su Aragón es el mismo que el mio, sus tierras y sus gentes. Zaragoza es un ejemplo y el almuerzo está incluido (lea por favor esta palabra en mi carta). Si yo incluyo esta prostaglandina que no he descubierto es porque no he visto región ni país alguno en que se pretenda olvidarla o barrerla como, he leído se quiere hacer en Aragón. Yo quiero a Aragón todo entero y así lo manifiesto. También los deseo mejor para todos. Hay regiones y países donde esto que alguno de nosotros queremos olvidar, es motivo de las mayores atenciones, concursos, escritos... y produce un verdadero río de oro que ayuda a transformar tierras, pueblos y gentes. Yo lo he visto y nadie se ha sentido menospreciado desde el catedrático al estudiante. Y lo sienten y lo aman y lo defienden y propagan.

Estoy convencido de que todos los aragoneses queremos lo mismo, pero últimamente vengo observando por parte de algún sector que se pretende una cirugía de su alma, del alma del pueblo, y que si nos metiéramos en honduras humanísticas llegaríamos a calibrar en su verdadera importancia. Y ello me preocupa profundamente por ser parte del pueblo aragonés.

Se que por escrito es difícil que lleguemos a un acuerdo que ya puede V. ver como no es tan esencial. Si tiene la bondad de facilitarme su dirección o teléfono será para mi un placer hablar de estas cosas en uno de mis viajes. Horas y horas hablo de lo mismo con aragoneses que por aquí residen o que me visitan. Son de todas las clases, profesiones, ideas... y discrepamos bien poco y en el fondo nada.

Queda a su entera disposición un buen amigo aragonés.

Pedro J. GUTIERREZ

## ● II CONCURSO DE FOTOGRAFIA "DIANA"

El Banco de Bilbao por medio de su Banco de la Mujer, convoca el II Concurso de Fotografía, con arreglo a las siguientes

### BASES

1) Pueden concurrir todas las mujeres aficionadas o profesionales con cualquier número de pruebas dedicadas a temas en los que la mujer sea protagonista.

2) La fotografía premiada recibirá el Trofeo Diana Flor de Plata

3) El plazo de admisión terminará el 30 de septiembre a las 14 horas, debiendo venir las fotografías marcadas con un lema, que figurará también en un sobre cerrado, conteniendo el nombre, apellidos y domicilio del autor.

Las fotografías serán presentadas antes del plazo citado en el Banco de

la Mujer (Banco de Bilbao, Coto núm. 31) de 9 a 14 horas.

4) Es preceptivo que el tamaño de las fotografías sea de 18 por 24 cms. como mínimo, en blanco y negro debiendo presentarse enmarcadas en cartulina y nunca pegadas al respaldo, con el tema indicativo de cada fotografía.

5) Un Jurado designado por el Banco de Bilbao, fallará el concurso, dando a conocer públicamente su resultado.

6) Las fotografías enviadas al Concurso serán expuestas al público en los locales del Banco de Bilbao, pudiendo el Jurado seleccionador elegir aquellas que sirvan para formar una exposición volante que será llevada al Stand del Banco de Bilbao en la Feria de Muestras o a cualquiera de nuestras Agencias Urbanas. Zaragoza, a veinte de junio de mil novecientos setenta y dos.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### SERVICIO DE 9 MAÑANA A 11 NOCHE

Alfonso I, 40: Montis, tel. 222891; Almozara, 14 (Química): Escoriahuela, tel. 228611; Avda. Tenor Flata, 50: Casamayor, tel. 272496; Camino de la Mosquetera, 56: Villacampa, tel. 333151; Casamayor, 15 (B.º la Paz): Arriñez, tel. 273804; Conde de la Viñaza, 35 (Delicias): Alonso, tel. 332646; Coto, 78: Faci, tel. 221780; Escuelas Pías, 13: Pelayo, tel. 226403; Franco y López, 31 (Ciudad Jardín): Loste, tel. 253892; Fray José Casanova, 1 (Avda. Navarra, 30-32): Romagosa, tel. 333294; Leon XIII, 10: Alfonso Muniesa, tel. 220290; Mostro Estremilano, 8: Armisón, tel. 271158; Moncali, 15: Yomeo, tel. 276674; P.º Pamplona, 9: Luca, tel. 224677; Plaza San Francisco, 6 (esq. Lasalle): Benito, tel. 355675; Puente Tablas, 10 (B.º Jesús): Sinués, tel. 298883; Reina Fabiola, 17: Bongoa, tel. 214909; San Antonio M.º Claret, 20: García Megino, tel. 254986; Villalpando, 2 (B.º Oliver): Hernández, tel. 332163.

Las Farmacias de letra negra están abiertas día y noche

Servicios de Oxigenoterapia: Tel. 257253

### Turno

g A

## TEATRO PRINCIPAL

HOY: Tarde 7'15 - Noche 11 - Inauguración de la temporada

Compañía

**ARTURO FERNANDEZ**

en el ESTRENO en ESPAÑA



## PATO A LA NARANJA

de WILLIAMS DOUGLAS HOME adaptación de MARC GILBERT SAUVAJON versión española: VICENTE BALART con

**CONCHITA CUETOS**

la presentación teatral de

**CRISTINA SURIANI**

y

**LOLA GALVEZ**

**VICTOR VALVERDE** en "CARRIGAN"

Decorado: JOSE RAMON AGUIRRE

Muebles en escena cedidos por VALENTI

Dirección: ANGEL FDEZ. MONTESINOS

¡UN AUTENTICO EXITO MUNDIAL!

¡¡CINCO UNICOS DIAS!!

III JORNADAS CULTURALES, organizadas por el Excmo. Ayuntamiento

(Autorizado para mayores de 18 años)

## Han sido fallados los concursos poéticos de la Fiesta de la Vendimia

JEREZ DE LA FRONTERA.— Un jurado presidido por D. José María Pemán y compuesto por relevantes figuras de la literatura, ha fallado los concursos poéticos convocados por la Junta Oficial de la Fiesta de la Vendimia, con motivo de las Bodas de Plata de la misma. El premio de poesía, dotado con 30.000 pesetas y flor natural, recayó sobre D. Eduardo Domínguez Lobato, de Sanlúcar de Barrameda, por su composición poética titulada "Donde Dios se nos vuelve geografía", presentado bajo el lema "Corintio".

Fue otorgada una mención honorífica a D. Jacobo Meléndez Martínez de Córdoba.

El mismo jurado falló los cuatro premios de 5.000 pesetas cada uno destinados a premiar letras de solares, bulerías, sevillanas y fandangos, que hablasen del vino de Jerez. Premios que recayeron en D. Juan López Miguel, de Sevilla; Doña María José Arredondo Piédrola, de Granada; D. Pedro Rivera de Cros, de Jerez y D. José Luis Tejada del Puerto de Santa María, respectivamente. Los concursos poéticos de la XXV Fiesta de la Vendimia del Sherry, pueden considerarse un rotundo éxito en cuanto a número de participantes respecta, superando los cien poemas y las ciento cincuenta letras flamencas.

## Ejecutivos del Mercado Común visitarán Jerez

JEREZ DE LA FRONTERA, 31.— La presidente de la Cruz Roja Soviética, doctora Madejda Troyan, visitará Jerez durante la celebración de la XXV Fiesta de la Vendimia del Sherry, del 6 al 10 del próximo mes de Septiembre; le acompañarán en su visita el Ministro de la Salud Pública de Armenia Zahkar N. Narimanov y el colaborador del comité ejecutivo de la Cruz Roja Soviética Wladimir Zvjaguin.

Asimismo visitarán la capital del vino, como invitados observadores, Mr. Berend Heringa, Mr. Paul Barh, y la señorita Paulette Basseres, del Mercado Común Europeo, quienes vendrán acompañados de D. Félix Pareja y D. José Manuel Rodríguez de Molina, de la misión española ante el Mercado Común en Bruselas.

## Tarrasa y Sabadell se oponen a un proyecto del Ministerio de la Vivienda

TARRASA (Barcelona), 1.— El Ayuntamiento de Tarrasa y la Comisión Gestora de la Mancomunidad Intermunicipal Tarrasa-Sabadell han resuelto oponerse al proyecto de expropiación del área de actuación Sabadell-Tarrasa, por considerar que el Ministerio de la Vivienda no ha tenido en cuenta las sugerencias de los citados organismos en el sentido de que fueran liberados determinados terrenos de su propiedad.

Ahora, tanto el Ayuntamiento tarrasense como la Mancomunidad, presentarán las oportunas alegaciones al proyecto que se halla en trámite de exposición al público. En relación con este asunto se celebró ayer un pleno municipal extraordinario del Ayuntamiento de Tarrasa, en el curso del cual diversos concejales pusieron de relieve su disconformidad con el proyecto, que, en su opinión no tiene en cuenta las sugerencias y en su día efectuadas por el municipio.



## El Indime, no descansa

# MULTA de 250.000 pesetas por adulteración de chocolate

MADRID, 1.—El servicio de Inspección de la Disciplina del Mercado (Indime) ha sancionado con una multa de 250.000 pesetas a la empresa "Hija de José García Espinosa" por adulteración de chocolate.

El expediente incoado a la citada empresa, que tiene su domicilio en Quintanar de la Orden (Toledo), es el segundo que se hace público en los últimos quince días por adulteración de chocolates, pues como se recordará recientemente se sancionó a otro fabricante de León.

## BARACALDO contra la CONTAMINACION

### ● UN CARGADERO DE MINERAL, PRECINTADO POR EL AYUNTAMIENTO

BILBAO, 1.—El cargadero de mineral que la compañía "Franco-Belga" tiene en Luchana va a ser clausurado. Esta decisión acaba de ser acordada por el Ayuntamiento de Baracaldo para poner fin a un foco contaminado que ha causado molestias al numeroso vecindario de la zona.

La comisión permanente de dicho Ayuntamiento ha tomado en tal sentido el acuerdo siguiente: "Visto el informe del señor ingeniero municipal sobre la polución que se produce a causa del cargadero municipal que tiene la compañía "Franco-Belga" de Minas de Somorrostro, en el barrio de Requeta en esta localidad, y teniendo en cuenta que no existe licencia municipal para las labores de molienda del mineral en estas instalaciones, la comisión acuerda precintarse la citada instalación de molienda".

Al parecer, el precintado se va a efectuar dentro de esta misma semana. Para ello se personará en el cargadero mineral el ingeniero del Ayuntamiento acompañado de unos agentes con el fin de cumplir los requisitos del caso.

La compañía "Franco-Belga" permanecerá clausurada hasta que se conceda la autorización municipal correspondiente, que ya ha ido solicitada, pero para ello su actividad deberá contar con todo tipo de medidas correctoras que eviten la contaminación.

### Por la división entre los concejales

### ● DIMITE EL ALCALDE ACCIDENTAL DE PAMPLONA

PAMPLONA, 1 ("ARAGON/exprés").— A resultas de las fuertes tensiones surgidas en el seno del Ayuntamiento de Pamplona durante el último pleno municipal del pasado día 29, ha presentado su dimisión como primer teniente de alcalde y alcalde accidental D. Javier Rouzaut. Al parecer se va a nombrar en breve un nuevo alcalde para Pamplona dado que el actual, D. Joaquín Sagués está impedido para el ejercicio del cargo por motivos de salud.

Al explicar los motivos de su dimisión el Sr. Rouzaut afirmó: "Vine al ayuntamiento a trabajar de buena fé y no a servir a grupos de interés, presiones y demagogias".

El hecho al que el Sr. Rouzaut se refería era a la tajante oposición entre una mayoría de 9 concejales promotores de unas bases de tipo socializador para el polígono de viviendas de Ermitagaña, recientemente desechadas por el Instituto Nacional de la Vivienda y una minoría de otros 8 miembros de la corporación que se han mostrado siempre en desacuerdo con tales bases.

En el curso del último pleno municipal—que en Pamplona siempre es público en toda su extensión— cinco de estos últimos concejales propusieron una moción contra el planteamiento de este polígono de Ermitagaña que en su día albergará más de 50.000 habitantes a través de cooperativas. El punto fundamental de estas bases consiste en la negación del derecho de propiedad de los cooperativistas sobre su propia vivienda, ya que durante 50 años solo serían copropietarios junto con el resto de los cooperativistas del inmueble y no de los pisos particulares. Tal base, entre otras, fue rechazada, por el Instituto Nacional de la Vivienda.

Puesta a discusión la moción, se desarrolló un diálogo muy tenso, en el que se dividió en dos vertientes muy marcadas la opinión del ayuntamiento. Llegado el momento de la votación, el resultado fue de 9 votos contra ocho, con lo que tal moción fue rechazada. Este resultado de nueve votos contra ocho viene siendo el normal siempre que se tratan temas de trascendencia.

Ante tal situación, el Sr. Rouzaut, que en el pleno votó con los otros siete concejales derrotados, ha afirmado: "La falta de diálogo previo sobre la moción de Ermitagaña me produjo una sensación de fracaso y de tristeza".

## El ayuntamiento de Sestao pleitea con el de Bilbao

BILBAO, 1.—El Ayuntamiento de Sestao ha entablado pleito con el de Bilbao por la autorización concedida por el ayuntamiento bilbaíno a "Transportes Urbanos del Gran Bilbao" para que establezca una línea "azul" de microbuses entre Sestao y Santurce. Ante este acuerdo el Ayuntamiento de Sestao recurrió por vía contencioso administrativa, recurso que falló la Sala de Vizcaya a favor de la Corporación bilbaína. Ahora el Ayuntamiento de Sestao ha recurrido al Supremo.

## El Ministro de Agricultura se encarga de la Cartera de Comercio

MADRID, 1.—El "Boletín Oficial del Estado" publica hoy un Decreto por el que se dispone que en ausencia del ministro de Comercio se encargará del despacho de su Departamento el titular de la cartera de Agricultura. Como se sabe, el señor Fontana Codina salió ayer por la tarde en dirección a Argelia en donde asistirá a la inauguración de la X Feria Internacional de Argel.

### ● CANTINFLAS, EN MADRID



MADRID.— Procedente de Méjico ha llegado a Madrid-Barajas el actor de cine Mario Moreno (Cantinflas) para interpretar la película "D. Quijote cabalga de nuevo" (Foto: Europa Press).

## La Comisaría de Abastecimientos importará 7.800 toneladas de carne congelada

MADRID, 1 ("Europa Press").— El Ministerio de Comercio ha concedido a la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes diez licencias para importar 7.300 toneladas de carne congelada por valor aproximado de 425 millones de pesetas, con destino al consumo interior español.

De Colombia se importarán 3.100 toneladas por valor de 179 millones, de la URSS se importarán 2.000 toneladas siendo su valor de 119 millones, de Brasil las importaciones ascienden a 1.500 toneladas por un valor de 82 millones y, por último, de Paraguay se importarán 700 toneladas por un valor de 45 millones de pesetas. Estas operaciones se realizarán en régimen de comercio de Estado.



EL PINTOR ZARAGOZANO LAHOZA EXPONE EN CAPARROSO



**H**OY, a las seis y media de la tarde, se inaugurará en el pueblo navarro de Caparroso una exposición del notable pintor zaragozano, Adolfo Lahoza. La misma comprende veinticuatro paisajes, cinco figuras, siete bodegones y seis apuntes, y será clausurado el día ocho.

Pese a su juventud, Lahoza presenta una brillante biografía. Cursó la carrera superior de Bellas Artes en Barcelona, ha viajado frecuentemente por Europa, en especial por Italia y Francia y varias de sus obras se encuentran en los Museos de Cáceres, Goya-Fuendetodos y Berna (Suiza) así como en numerosas colecciones particulares.

Actualmente es profesor de Enseñanza Media en nuestra capital y ha obtenido numerosos premios regionales. De él ha escrito el director de la Escuela de Artes, Miguel Angel Albareda.

"Lleva una trayectoria inquieta pero sensata, sin abandonarse jamás a lo ya conseguido pero sin abusar del sensacionalismo. Hay en la obra de Lahoza una línea ascendente sin chasquidos ni estridencias. Sus conquistas de orden estético pueden ser paladeadas por un buen observador, que se haya preocupado de seguir la senda de nuestro artista. Técnicamente puede hacer lo que quiera". Siempre expresará lo que desee con vivacidad y trazo firme".



ARAGON/exprés, PAG. 4

## JUZGADO DE GUARDIA

PEDIA LIMOSNA PARA VERANEAR EN FUENGIROLA

**O**IGA, ¿me quiere dar un duro para irme a Fuengirola, que soy huérfana?

—¡Qué cara tienes guapa! ¡Tómalo y vete con Dios!

—Me lo voy a pasar de pecao mortal. ¡Qué gozada, qué gozada! Aunque no coma.

Aunque tenga que hacer el viaje a dedo. Aunque me tenga que ir a la Costa del Sol a fregar platos. ¡Qué fuengirolada me voy a pegar sin un real! ¿Pero dónde busco yo un disfraz de nena hippy si los que he visto en la tienda valen un riñón? ¡Qué gozada, qué gozada! Oiga señor, ¿usted sabe donde venden trajes de india?

—Pues guapa, como no te vayas al Cañón del Colorado...

—Oiga, señor, que se lo estoy preguntando en serio. Me quiero adecuar para hacer un viaje a Málaga, no vestida a la española como una inglesa.

—Mira guapa, vas a irte a tomarle el pelo a tu papá.

—A mi papá que en paz descansa, no hay ningún majadero que remita a tomarle el pelo. ¿sabe usted? Yo soy huerfana de padre y madre y por eso soy tan hippy.

—Perdona chica, pero es que lo dices de una manera que no se quien te va a tomar en serio.

—Si usted tuviera una hija huérfana como yo sabría lo que es bueno.

—¿Pero cómo voy a tener una hija huérfana si estoy vivo?

—Tiene usted razón. ¿Me quiere usted dar un duro para irme a Fuengirola?

—Haber empezado por allí. Tómalo. Hasta hace poco, te salía al paso una gitana para pedirte o una peseta o cuando más una chica te pedía en el tranvía que le pagaras el billete. Ahora me pides tú un duro para irte a Fuengirola y Dios no quiera que, detrás de esa esquina, me salga otra muchacha pidiéndome dos

duros para comprarse drogas.

—Muchas gracias. Hoy estoy haciendo el día. ¡Ya llevo recaudados cuarenta mangos!

¡Qué gozada! ¡Qué fuengirlez! Ya me falta menos para comprarme el traje de india.

Carmen de 22 años, estudiante y natural de Gerona, se dedicaba la otra tarde por Zaragoza a dar sablazos de a duro, limosneados con mucha cara por la calle, por las terrazas de las cafeterías y por donde quiera que le saliera al paso un filez con pinta de tener en el bolsillo más de un duro.

Con todo descaro se acercaba a sus "víctimas" pidiéndoles por las buenas que le dejaran un duro para irse a Málaga, diciendo que era huérfana y que quería comprarse un vestido adecuado para ir a tierras andaluzas, donde no se iba a presentar con bata de cola y faralaes, como si fuera una turista inglesa.

A algunos les hacía gracia oírlo y le daban, inmediatamente, las cinco pesetas solicitadas. Otros la mandaban "a paseo" y los más, aunque le daban el duro quedaban asombradísimos por la frescura de la joven.

Hasta que dió con Ramiro, de 58 años, industrial, quien no dijo ni una sola palabra cuando Carmen le pidió el duro a no ser éstas:

—Si, ven conmigo que vamos a cambiar estas cien pesetas.

Y dicho esto y en compañía de la chica, cruzaron de acera, donde había un guardia al que Ramiro preguntó que si tenía cambio de cien pesetas. La muchacha, que se olió la "tostada" salió corriendo, siendo detenida por otro guardia. Se denunció la correspondiente denuncia y ahora la limosnera o pordiosera del verano tendrá que irse hacia tierras de Gerona, y vestida de española, en lugar de ir hacia la Costa del Sol en busca de sus indios.

## ¡AUN SE ACUERDA DEL COLERA ESTIVAL!

**E**N una casa de vecindad, el portero tiene los servicios en común con una inquilina que como él, habita en el último piso. Estos días tienen sus discusiones porque la inquilina dice que la familia del portero no limpia tal servicio adecuadamente después de usarlo, como ella y los suyos suelen hacerlo.

Hace unos días, por la misma causa discutió con una hija del portero, y como se insultaron con las palabras sucia, y pécora y cochina, al oír las salió el padre de la chica, el portero, y según la

inquilina con un cuchillo en la mano, pero según el portero con un bote de "sidol".

Sin embargo lo más curioso resultó que la inquilina, que tiene 60 años, se asustó tanto con todo ello que primero sufrió un desmayo, y después una fuerte indisposición y ahora se ha apresurado a presentar denuncia diciendo que si ello fuera un síntoma de cólera, la culpa la tendrían sus vecinos los porteros.

EXPRES/003

## La "Operación retorno" en las calles zaragozanas

Zaragoza acusó ayer los efectos de la "Operación retorno": Millares de coches entraron en la ciudad trayendo a los veraneantes de agosto. Singularmente, los accesos de la carretera de Barcelona que conduce a las playas del Mediterráneo, dieron el mayor contingente de vehículos.

Sin embargo, la "Operación Retorno" no produjo atascos, ni taponamientos en la capital a pesar del desolador aspecto de muchas de sus principales calles a causa de las interminables obras que se realizan. Incluso en las horas punta, de siete a nueve de la noche, la circulación fue fluida. Al llegar a este punto, forzoso es reconocer la magnífica labor que viene realizando la Policía Municipal durante todo el verano para ordenar y agilizar el tráfico, prescindiendo, incluso, de la rigidez que imponen los semáforos. Ayer, al igual que otros días, los Policías municipales cubrieron prácticamente todas las zonas en obras de la ciudad y su labor, tan eficiente como agotadora, les ha reconciliado con los automovilistas que aún conservaban la imagen del Policía Municipal, talonario en ristre, poniendo multas a coche parado mientras la circulación era caótica, en muchos sectores.

Consideramos que el magnífico Cuerpo de nuestra Policía Municipal ha demostrado este verano, no solo su capacitación técnica, sino también su alto espíritu de servicio a la Ciudad. Dejando atrás las rabietas de las multas, bien a la vista está que cuando se les ha dejado que ordenen el tráfico que ayuden al automovilista, que resuelvan los pequeños problemas circulatorios que surgen cada minuto en la gran ciudad, han sabido poner a prueba su capacitación y su total entrega al servicio.

Nuestra enhorabuena a todos ellos y a ese gran jefe, hombre ejemplarmente sencillo, que es don Daniel Marcuello y que durante muchos años de plena dedicación, ha logrado que el Cuerpo de la Policía Municipal de Zaragoza figure entre los mejores de España.

ZARAGOZA HACE CIEN AÑOS

EL TUNEL del TIEMPO

Por ANGEL PEREZ GIMENEZ

## ● A beber, a beber y a apurar

La célebre zarzuela "Marina" en su estreno, no tuvo demasiado éxito. Al paso de los años, un tenor quiso representarla otra vez y entonces fue cuando se empezó a hablar de ella y de sus indudables cualidades. La célebre canción de "A beber a beber y a apurar" resonó por doquier y fue el guión y estandarte, y todavía lo sigue siendo, de millares y millares de aficionados al vino que se produce en nuestra piel de toro. Y de borracho vamos a hablar, sí señor. Porque también en esto de atrapar una buena melopea, ha habido siempre clases y clases. Están los que la cogen simpática y hacen la mar de gracia y los que la cogen enfadada y no hay quien se acerque a ellos. Entre una clase y otra, hay un montón de variedades imposibles de citar una tras otra. Pero he aquí cómo le dió a éste buen señor hace cien años:

"Ayer tarde, en el Coso, un hombre empujando una albaceteña de largas dimensiones y con signos evidentes de haber estado dedicando unas horas al culto del dios Baco, amenazaba con matar a todo el que se le acercase y, si no se le acercaba nadie, al primero que viesse por la calle le metía en el cuerpo tres palmas de acero. Llegaron dos auxiliares del municipio y con mucho tiento y cuidado lograron acercarse a él y reducirle, mientras el beodo les imprecaba con maldiciones a ellos y a medio mundo más. Fue conducido al Depósito Municipal en donde esperamos se le pase pronto la borrachera y pueda dar buena cuenta de sus actos".

Al español, no sabemos porqué, siempre le han caído en gracia los borrachos. Y una de las cosas de que más alardea todo macho que se precie, es de las cogorza que ha atrapado recorriendo bares, tugurios y cafeterías. Triste, pero cierto... Tremendamente cierto, cuando la verdad es que el borracho es una especie de drogadicto permitido. Un pelele sin voluntad que suele jugar la mayoría de las veces con su vida y lo que es peor, con la de los demás...

## El domingo en nuestra plaza

### ● VUELVEN LOS TRIUNFADORES

Otra vez repiten suerte el próximo domingo día tres, estos tres novilleros. Los aragoneses "Antoñín" y Lalana por enésima vez. Respecto al diestro de Granada, esta es su segunda actuación en nuestro caso. Que pudiera ser la tercera, de no haberse malogrado la última novillada anunciada con este interesante cartel. De Gabriel Lalana y Antonio Castilla "Antoñín" está dicho todo. O casi todo. Que se trata de la pareja de moda, por cierto muy diferenciada en su toreo, que está embalada.

Que no paran de torear y ello les garantiza su puesta a punto con el toro. Que a pesar de haber triunfado en todas sus actuaciones, no han conseguido todavía un éxito como ellos desean. Armando el taco. Y que como un día u otro tiene que llegar, esperan que sea la próxima tarde del domingo.

"El Granaño" —ya lo demostró el día de su debut— puede ver un buen tercero en discordia. Vamos a ver pues, si el tiempo acaba de formalizarse. Con que embistan los novillos de García Cebada y Cruzado Nogueiras, tenemos bastante para divertirnos. Desde luego, el elemento torero, está garantizado.

### ● "OPERACION RETORNO" FELIZ

Se temía en nuestra región a la "Operación retorno". El regreso de las vacaciones por carretera constituía una amenaza y un peligro. La profusión de accidentes registrados cada día va preocupando. Acaso se logre mentalizar a todos de ese respeto que debe presidir las acciones de los que van al volante.

Y a pesar de la gran densidad de tráfico por todas las carreteras que tiene nuestra región, no ha habido que lamentar accidente alguno, por lo que la "Operación retorno" puede considerarse feliz.

VIERNES, 1 DE SEPTIEMBRE DE 1972



## JOTA EN ALCAÑIZ

El día 12, a las 6 de la tarde, se iniciará la prueba de selección de un concurso nacional de jota que ha programado Alcañiz. Al día siguiente, en la Plaza de Toros, la finalísima decidirá los primeros premios en las siete categorías del concurso: canto adultos, baile adultos, canto infantil, baile infantil, baile juvenil, duos y premios para canto de residentes en Alcañiz.

Esta fiesta, que como otras de su género intenta mantener viva la música folklórica aragonesa en el pueblo, ha sido organizada por la Peña "El Cachirulo" y está patrocinada por la Caja de Ahorros de Zaragoza, Aragón y Rioja.

Un total de 39.000 pesetas se repartirán entre los 16 ganadores, y está previsto que el Ayuntamiento de Alcañiz otorgue un Super Premio Extraordinario para la persona que durante tres años seguidos o alternos obtenga el Gran Premio de Canto Ciudad de Alcañiz.

La inscripción para este concurso se cierra el 8 de septiembre.

## SEPTIEMBRE

"Cuando llegue septiembre todo será maravilloso", decía la canción. En Zaragoza esto será realidad con un mes de retraso: en octubre, cuando las zanjias hayan pasado a la historia. Aunque realmente, tampoco todo será maravilloso.

## CASAS SINDICALES

El miércoles se adjudicaron las obras de la casa sindical comarcal de Daroca en un acto en que se realizó la apertura de pliegos. Por 3.183.000 ptas, la obra quedó adjudicada.

Más importante que el hecho de esta subasta es que la de Daroca va a ser la primera de las nuevas Casas Sindicales Comarcales que van a ser construidas en los pueblos de la provincia. En sus dependencias se albergarán, además de la Delegación comarcal de Sindicatos, la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos, el Sindicato Local Mixto, las Cooperativas del Campo y de la Vivienda y la Caja Rural.

## EXAMEN DE CONCIENCIA DE UN MES QUE VA A MORIR

Agosto se está apagando, mientras la fruta de Septiembre ya madura por las ramas que se nos entrará mañana por balconadas y ventanas. Creo que Agosto, a la hora en punto de decirnos adiós, debiera hacer un examen de conciencia riguroso, acusándose de sus pecados climatológicos, del alza de los precios que con él llegó, de las vacaciones que con él terminan, de no haber sido capaz de detener al Lute, de haber dejado vacía a Zaragoza, llena de zanjias que no se janzan con su huida, como diciendo en su despedida: ¡Allá os las cubrais vosotros!

Agosto se marcha por la puerta pequeña de Zaragoza, un poco avergonzado, pero además altivo. Porque resulta que, después de haber sido tan parco y anodino, ahora no hay quien le tosa. ¿Y saben ustedes qué argumenta? Pues nos dice que el año anterior aun fue peor, con sus colas de las vacunas, su agua clorada y su incertidumbre bajando por el Jalón.

Así pues, aún tendremos que darle las gracias a este Agosto que se va, porque bien pensado, no cabe duda de que se ha portado mejor que el año anterior.

## EL "PLAN JALÓN"

Hoy será distribuido un informe del "Plan Jalón" a los medios informativos, en el que se dará a conocer su gran alcance y también los Planes de Cooperación relativos al abastecimiento de aguas y saneamiento de varios pueblos de la provincia.

En realidad no ha quedado en olvido el "Plan Jalón", como se ha podido apreciar en el Pleno de la Diputación Provincial celebrado ayer. Y es que el "Plan Jalón" preocupa a todos por su pronta puesta en marcha.

## CRUCIFICADO POR LOS JUDIOS

Se celebró ayer la fiesta de Santo Dominguito de Val, el niño zaragozano mártir que fue crucificado por los judíos allá por el año 1250. Este niño que supo dar ejemplo de la fé, niño de coro como los "infanticos", es venerado en el templo de La Seo, donde tuvieron celebración ayer varios actos religiosos. Participaron muchos niños. El fervor y candor del Santo arrastra simpatías en los niños de nuestra ciudad que, como ayer, llegaron hasta el monumento con sus oraciones y sus flores.

Este jueves 31 de Agosto, se celebró con lucimiento la Fiesta de Santo Dominguito de Val. Aquel niño zaragozano que fue crucificado por los judíos en el año 1250. Claro que los judíos de hoy nada tienen que ver con aquellos.

## JORNADAS DE DERECHO FORAL

Se han celebrado las Jornadas de Derecho Foral en Jaca, en las que se han debatido diversos problemas, principalmente relacionados con la vecindad civil. Los ponentes cuidaron muy bien todas las exposiciones que efectuaron al tratar la elección de vecindad, familia, hijos, llamándose la atención sobre las peculiaridades que ofrece el régimen navarro en relación a los derechos de los hijos. Se abogó por un Instituto de Derecho Foral Comparado, que se consideraba necesario. Quedó clausurada esta sesión tercera de trabajos que ha tenido exposición de importantes debates en relación con el derecho de vecindad civil y familia.

## Según el Ministerio de Comercio

### EL ACUERDO PORTUGAL-CEE, MAS AMPLIO Y PROFUNDO QUE EL ESPAÑOL

MADRID, 1 (Europa Press). — La revista "Información Comercial Española", editada por el Ministerio de Comercio, dedica el editorial de su último número a estudiar el acuerdo Portugal-Comunidad Económica Europea, relacionándolo con la presente situación de España frente al Mercado Común.

"El acuerdo Portugal-CEE — dice la citada fuente informativa — presenta numerosos puntos de interés para nuestro país, tanto en lo que se refiere a gestación y desarrollo de las negociaciones como en su contenido final. Limitándonos a este último aspecto y, dentro de él, haciendo abstracción de otras particularidades, conviene tener presente que:

Por su mayor profundidad y amplitud, este acuerdo viene a suponer un aumento del número de países que gozan en el Mercado comunitario de ventajas mayores que las otorgadas a España. En efecto, esta situación se presenta para algunos productos agrícolas, entre los que destacan la patata temprana, (reducción nula para las españolas, del 33 por 100 en enero y febrero para las portuguesas), las conservas de sardinas (nula y 40 por 100) tomate preparado o en conserva (nula y 30 por 100).

El número de ejemplos representativos se amplía considerablemente para los productos industriales, en algunos de los cuales la competencia es sensible: entre otros, el corcho y sus manufacturas (reducción nula para España y 100 por 100 para Portugal) y ciertas prendas de vestir (del 40 al 60 por 100 para España y del 100 por 100 para Portugal).

Aunque esta discriminación no se presentará de forma inmediata, a causa de la reducción por etapas y la diferente fecha de iniciación de la puesta en práctica de las rebajas en los acuerdos de España y Portugal con la Comunidad, es evidente — dice la revista — que la misma habrá de ser tenida en cuenta por parte española con ocasión de las previsibles negociaciones con la C. E. E. para la modificación de nuestro actual acuerdo con la Comunidad.

**Dr. SANCHEZ GARCIA**

UROLOGO  
REANUDA SU CONSULTA

Avda. Goya, 59 - 1.º  
Telfs.: 224089 - 354186

POR TODO ARAGON  
CRUZAN CADA DIA  
LOS "EXPRES" DE  
"ARAGON/exprés"

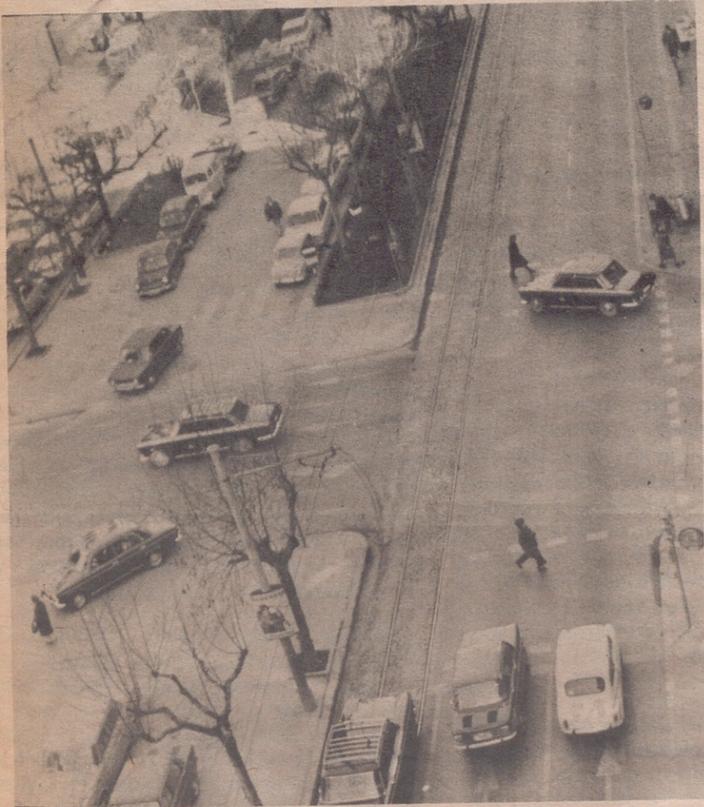
ARAGON/exprés, PAG. 5

## MULTAS A PEATONES

Hace unos días vimos a un guardia municipal poner una multa a una señora que de la mano de sus dos hijos, se empeñó en atravesar la Avenida de Goya estando el semáforo con señal roja para los peatones.

El guardia les dio el alto, tiró de bolígrafo y extendió la multa a la señora que se enfurruñó lo suyo.

No nos pareció mal la actitud del guardia. El peatón debe de observar también las reglas de circulación, puesto que la no observación de las mismas, conduce a graves peligros, para el que conduce un vehículo y para el propio peatón, que arriesga su vida.



Todo lo origina la prisa. La maldita prisa. Y la despreocupación. Creyendo el que va a pie que los que marchan al volante pueden parar siempre. Y no es así.

Por eso no nos pareció mal la actitud del guardia municipal de tráfico.

Cuando tienen razón se la damos. No faltaba más. ¿Multa a los peatones? Cuando se la merecen bien está. Todos tenemos la obligación de observar las reglas de la circulación. Los que conducen un vehículo y los que van a pie.

## MISTERIO

El Ministerio de Hacienda exige del director de cine aragonés Luis Buñuel la cantidad de 948.550 pesetas en concepto de impuestos por los ingresos que durante 1970 se calculan obtuvo con su trabajo.

Pero aquí llega el misterio: Hacienda exige esta cantidad ya que las ganancias de Buñuel en 1970 alcanzaron la cifra de 9.150.000 ptas. Lo que quiere decir que a Buñuel, Hacienda trata de cobrarle el 10,3 por ciento de sus ingresos en concepto de impuesto al rendimiento del trabajo personal. ¿Cómo es posible que, entretanto, cualquier trabajador que supere una cantidad mínima de ingresos ve cómo se le descuenta mensualmente el 14 por ciento? Cuando se ganan 200.000 ptas. al año el porcentaje de impuestos es superior a cuando se ganan nueve millones. ¿Se entiende?

## Auxiliar de oficina masculino

CON PREPARACION A NIVEL BACHILLER ELEMENTAL Y NOCIONES DE MECANOLOGIA.

Dirigirse a "ARAGON/exprés". Marcial, 2.

# SUCESOS

NI SOLTERA, NI CASADA, NI VIUDA

## Busca a su marido, desaparecido en 1936

DESPUES DE MAS DE TREINTA AÑOS SIN NOTICIAS SUYAS DOÑA PILAR PRATS PIDE SER DECLARADA VIUDA

BARCELONA, 1. (Servicio especial). — Por su hondo interés humano, reproducimos este reportaje, publicado en "La Prensa", de Barcelona

En un edicto oficial, de los muchos que aparecen con frecuencia en el periódico, se escondía la noticia: "Doña Pilar Prats Domingo promueve expediente para la declaración de fallecimiento de su esposo, Juan Morea Meliá, movilizado en julio de 1936 por el Ejército Republicano e incorporado a la Unidad Carlos Marx, en Teruel, desde cuyas fechas no se ha tenido conocimiento ni noticias de su paradero".

Localizar a doña Pilar Prats no ha sido tarea fácil, una calle que no figuraba en la guía, diversas visitas a sus antiguos vecinos, dieron finalmente resultado. Localizamos a la que fue esposa de Juan Morea en un escondido barrio de chabolas de Pueblo Nuevo.

—No es la primera vez que pido la declaración de fallecimiento del que fue mi marido. En 1958 acudí a un abogado y me aconsejó que esperase a que se cumplieran los treinta

años de su desaparición. ¿Usted cree que ahora me darán la declaración en seguida?

Pilar Prats anda por los sesenta años; una mujer agradable y habladora. Tiene su casita llena de flores y todo el mundo en el vecindario la aprecia.

—Nos casamos el 10 de julio de 1931, por la Iglesia, claro. A él no le hacía demasiado gracia casarse por la Iglesia, pero mi familia se puso dura y no le quedó más remedio.

Bucea en estos recuerdos de hace 36 años, y, a veces, le cuesta recordar un dato o una fecha.

—Si, lo movilizaron a finales de julio del 36. El por aquellas fechas andaba muy atareado, era chófer, ¿sabe usted? y andaba metido en las cosas de política. Había días que yo ni lo veía. Un día vino a por la ropa y dijo que lo mandaban a Teruel. Desde aquel día nunca he

sabido más de él.

—¿Pero le escribió alguna carta?

—Recibí un par de cartas y nada más. Las cosas que fui sabiendo de él era por algunos compañeros suyos que volvieron.

**"Su marido quedó herido en el campo de batalla"**

Todos esos compañeros de Juan Morea Meliá coinciden en afirmar que durante el asalto que la Unidad "Carlos Marx" realizó sobre Teruel cayó malherido sin que nadie le asistiera.

Un compañero del desaparecido, Juan García Cayuela, explica en una carta con fecha 4-11-59, enviada desde Francia, a doña Pilar Prats:

"Recibí su atenta carta en la cual usted me pide noticias de su esposo. Es muy lamentable tener que decirle que si no las ha tenido hasta ahora no creo las tenga nunca.

Juan cayó herido en el asalto de Teruel, y su herida era bastante grave y ni yo ni los compañeros pudimos prestarle ayuda alguna, y su marido quedó herido en el campo de batalla, pues usted no puede ignorar que en un ataque como aquel, en retirada, no se puede prestar gran ayuda.

Pues si hasta ahora no ha dado señales de vida, cosa que usted, no creo las dé nunca. Y crea señora que lo siento porque era un buen amigo y compañero. Es muy doloroso para mí tener que darle tan desagradable noticia pero es usted misma que me la pide".

Esta carta, a pesar de su va-

lor testimonial, no ha servido, a efectos judiciales, ya que en ningún momento hace referencia al nombre completo del desaparecido.

—Me ha sido bastante difícil encontrar a los testigos. Figúrese, después de tantos años; pero al final he conseguido tres testimonios, uno de ellos era sanitario en la unidad de mi marido y los otros dos vecinos compañeros.

—¿Cuando los compañeros de su esposo le comunicaron que había quedado malherido en Teruel, no hizo usted gestiones para conocer su paradero?

—Y tanto si las hice. Escribí a la Cruz Roja, a las autoridades francesas y españolas, pero nada; no obtuve ninguna respuesta.

### Ni viuda, ni casada

Doña Pilar me explica sus vivencias de la guerra, son vivencias duras, difíciles, pero ella las explica con el tono tranquilo del que explica algo ya muy lejano.

—Vivíamos en la calle Cerdana, fui perdiendo a mis padres y hermanas durante el transcurso de la guerra. Un mal día, durante un bombardeo, me quedé sin casa, lo perdí todo. Y tuve que vivir de la caridad de los demás. He estado viviendo en diversas casas que me han recogido, hasta que hace unos veinte años conseguí esta casa y voy tirando haciendo faenas.

Durante estos años he encontrado un buen hombre con el que he arreglado mi vida, pero claro, yo no era ni viuda ni casada, y por eso me ha interesado arreglar la situación. ¿Parece que estas cosas son largas, verdad?

—¿Tuvieron algún hijo?

—Tuvimos una niña pero se murió en seguida. Juan, por su parte, no tenía a nadie en el mundo más que a mí, ya que era huérfano y no tenía hermanos. Por eso pienso que si se hubiese salvado yo tendría que saberlo.

—En las palabras de Pilar Prats hay un temor secreto, ¿qué pasaría si a raíz de estos edictos en la Prensa apareciera el que fue su marido?

—Es muy difícil, ¿verdad?

—Yo le doy la razón aunque se han dado casos asombrosos de personas desaparecidas durante la guerra y que luego han dado señales de vida.

Doña Pilar Prats, una mujer que espera. Espera simplemente "ser una viuda como Dios manda" y poderse casar con el hombre que ahora comparte su vida. La guerra, los sufrimientos, han quedado muy atrás.

Mar Garayoa

# Así fue el asesinato de Galdácano

BILBAO. (Servicio Especial). — "La Gaceta del Norte" ha publicado este interesante croquis del desarrollo del asesinato de Galdácano.



Gráfico uno. — Un individuo pretende llevarse un «600» que el día anterior había quedado aparcado frente al Ayuntamiento. Al ser observado por la Guardia Municipal, desiste en su intento y marcha hacia el cruce de Plazacoeche, donde le esperan otros tres. Después de cambiar impresiones con ellos, los cuatro, juntos, toman un taxi.



Gráfico dos. — Un «jeep» de la Policía Municipal, alertado por las sospechas, y conducido por don Eloy García Cambra, les pide documentación. No la tienen y se les indica que deben ser conducidos al cuartelillo. Tres de ellos van en el mencionado taxi y el cuarto pasa al «jeep» de la Guardia Municipal.

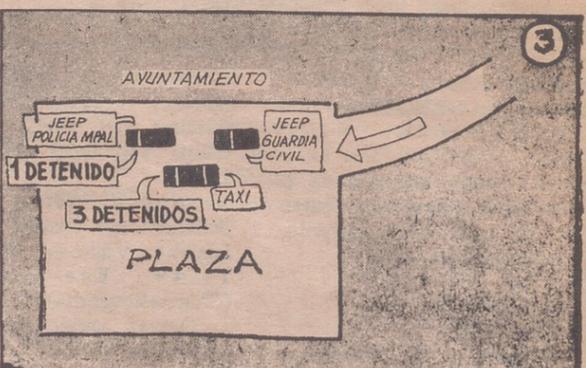


Gráfico tres. — El primero en llegar a las puertas del cuartelillo es el taxi. Junto a él aparca el «jeep» de la Policía Municipal y seguidamente el vehículo de la Guardia Civil de servicio en la zona. Los detenidos bajan de los vehículos.

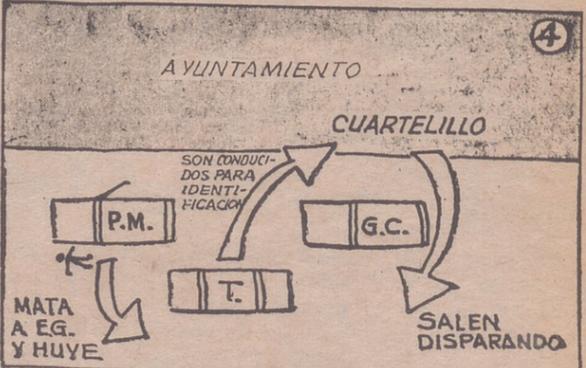


Gráfico cuatro. — Ya han bajado todos. Se dirigen al cuartelillo cuando, inopinadamente, el conducido en el «jeep» de la Guardia Municipal dispara a quemarropa y por la espalda sobre el agente don Eloy García, conductor del vehículo, y encañona a su acompañante. Es desarmado por éste y se le cae una cartera con documentos comprometedores para «Eta». Los tres restantes se unen al tiroteo —más de quince disparos— y emprenden la huida. Quedan sobre un charco de sangre en el pavimento el guardia municipal, que morirá a los pocos minutos, y un sargento de la Guardia Civil, herido en ambas piernas.

## POLVOS DE TALCO ASESINOS



PARIS. — En la región parisienne del norte de Francia han muerto veinte niños por el empleo de talco que al parecer contenía una gran concentración de Hexaclorofeno. Se trata de la marca "Morhange" que ha sido retirada inmediatamente del mercado y uno de cuyos envases vemos en la foto. (Foto: Ap-Europa Press.).



# Algunas cosas

cosas

Por Néstor Luján

## VIVIR EN LA CARRETERA

**A** CABANDOSE el momento cumbre del verano hemos de señalar que a nuestro juicio el estío de 1972 ha sido el de la motorización más rotunda.

El pasado domingo yendo a contra corriente, esto es, circulando a las ocho de la noche en dirección a la Costa Brava, el noventa por ciento de vehículos que cruzamos eran españoles. Igualmente, según mis noticias, ha acaecido en las carreteras de las demás zonas turísticas. El número de vehículos españoles ha aumentado extraordinariamente, sobre todo, si se tiene en consideración el hecho de que máquinas que se pasan todo el año encerradas en los garajes aparecen en estas ocasiones con toda su antigüedad resignada a cuestras. La variedad de marcas y de coches antiguos que se han visto es aleccionadora y extraordinaria.

Todo ello nos lleva a pensar que en España lo que se ha venido a llamar la civilización del automóvil es ya un hecho absoluto. Lo que en principio fué un simple "hobby" de aristócratas y burgueses

potentados no tardaría en difundirse en otras esferas de la sociedad española y el automóvil se empezó a considerar, sobre todo, un medio de transporte, el medio de transporte que iba a revolucionar nuestra civilización. Pero a finales del siglo pasado, sólo los osados se atrevían a circular en el nuevo coche sin caballos. Viajar en automóvil, era, en realidad, una aventura, no siempre con final feliz, a la que había que arrastrarse con vibrante espíritu deportivo. Alrededor de 1.900 para ser un automovilista hay que disponer, por una parte, de medios económicos bastante holgados, y por otra, de valentía y músculos. Los vehículos de motor todavía eran como "animales salvajes" que no todos sabían o podían domar. Las carreteras, estaban cubiertas de polvo y los automóviles tenían que cubrirse con guardapolvos o gabanes de piel de cabra, gorra y grandes gafas y las damas solían llevar el cuerpo envuelto, de pies a cabeza, con tupidos velos de tal forma que parecían extraños fantasmas.

La polvareda constituía un serio peligro, además de una irritante molestia porque reducía y hasta en ocasiones anulaba totalmente la visibilidad. En el

camino, el automovilista se encontraba con perros que se le cruzaban inesperadamente, con peatones distraídos y asustados, con caballos nerviosos que se encabritaban al paso del ruidoso automóvil.

**E**STO del ruidoso automóvil continúa siendo vigente. Vivir cerca de una carretera se convierte en una pura tortura. En la vida espiritual de hoy el automóvil y sobre todo la moto, representa un excesivo número de decibelios, que como es sabido es la unidad práctica que sirve para expresar la relativa intensidad del sonido, muy superior a lo que es correcto soportar. Siempre que pienso en la agresión ruidosa de nuestra civilización motorizada recuerdo aquella canción que un "chansonnier" popularizó en París a finales del siglo pasado y que en este sentido por lo menos llevaba cierta razón. Se titulaba "Maudite automobile" y no me resisto a copiar su última estrofa tan graciosa por lo grotesca:

"Je sommellais... Un monstre, a l'oeil immense  
Fils de l'enfer  
Surgit du sol, sur ma tete il avance  
Sa main de fer  
En me disant: Ecoute, esprit fertile:  
"Flou, flou, flou, flou"  
Le bruit que fait l'horrible automobile  
M'a rendu fou"

**N**O creemos sea necesario traducir esta copla del "chansonnier" que va enloqueciendo a consecuencia del ruido asustante del monstruo mecánico. El automóvil fué acogido, precisamente por ser el vehículo de las clases privilegiadas como algo odioso inhumano y mortal. Hoy, en cambio, es el vehículo de todos un privilegio totalmente compartido. Si los servicios públicos de comunicaciones de este país funcionaran bien, que desgraciadamente no funcionan, sería casi un snobismo viajar en ellos.

**M**UCHA gente ha vivido este verano en la carretera o por lo menos ha dedicado sus más floridas horas a viajar por nuestras vías con lo cual hemos convertido el placer y la utilidad del automóvil en una extraña y dócil servidumbre. Servidumbre en la que forzoso es decirlo, la mayoría de la gente se encuentra como pez en el agua, ya que para no apartarse de su amado vehículo viajan incluso en roulotte y se estacionan por las noches en los recodos de las carreteras secundarias posiblemente para no apartarse de la estentórea compañía de la circulación rodada. Duermen agotados por el constante haz luminoso de los faros y el arrullo ruido de los motores.

**L**A servidumbre del automóvil obliga, por lo general, a mucha abnegación. Quien tiene automóvil siente una misteriosa pero invencible obligación de usarlo inutilmente. En las zonas más veraniegas y turísticas a todas horas la circulación es intensísima y está formada por gentes que teóricamente han ido a reposar, a vivir negligentemente e idílicamente sus vacaciones. Pero el automóvil les obliga a constantes desplazamientos. Todo está cerca cuando se tiene automóvil. Por lo menos lo está en teoría y por esta razón se antoja razonable irse a bañar a una playa lejana regresar a tomar el aperitivo a un pueblo vecino, almorzar a un restaurant perdido en la montaña, ir a bailar a una boite que está a treinta kilómetros. Todo ello origina esta especie de comezón viajera que entorpece todas las carreteras. El veraneante que era antiguamente un ser sedentario, inmovilizado en su sosegado paisaje veraniego se ha convertido ahora en una suerte de ratón inquieto y se siente como afectado por el colectivo mal de San Vito de la conducción. Y no hablemos de quienes tienen su familia veraneando cerca de la ciudad, que estos solícitos mortales están amarrados al duro volante. Y no por placer, sino por ineludible obligación, viven también en la carretera, su estío sin vacaciones.

**E**L hombre al servicio de la máquina es un tema sugestivo para el humanismo pesimista. En este caso, el automóvil obliga a cambiar muchas veces el símbolo de las vacaciones, la calidad del descanso. Dócilmente hemos circulado millones de españoles por nuestras carreteras consumiendo gran parte de las horas de este verano de gracia de 1972, tan monótonamente motorizado.

### "CONCURSO DE CUENTOS

#### HUCHA DE ORO"

El próximo día 30 finaliza el plazo de admisión de los originales que se presenten al Concurso de Cuentos Hucha de Oro, que como se sabe tiene una dotación de 200.000 ptas. y la Hucha de Oro. Asimismo, se concederán 20 Huchas de Plata, dotadas cada una de ellas con 10.000 ptas., y un 2º y 3º premio que recibirá cada uno 40.000 y 30.000 Ptas. respectivamente, y una miniatura de la Hucha de Oro.

Se recuerda que la extensión de cada cuento será de 2 folios como mínimo y de 4 como máximo, mecanografiados a un espacio y por una sola cara, debiendo ser estos originales totalmente inéditos. Los cuentos deberán remitirse por triplicado, dentro de un sobre, en cuyo exterior se haga constar: Para el Concurso de Cuentos Hucha de Oro, Alcalá, 27, Madrid-14.

1 Septiembre 1972.



### TOROS en ZARAGOZA

SEPTIEMBRE

3

DOMINGO

A las CINCO Y CUARTO tarde  
GRAN NOVILLADA SIN PICADORES  
6 HERMOSOS NOVILLOS, 6  
tres de DON SALVADOR GARCIA CEBADA, de Paterna de la Rivera (Cádiz) y tres de DON MANUEL CRUZADO NOGUE-RAS, de Jerez de la Frontera (Cádiz), para los valientes novilleros:

Fernando Martín "EL GRANAINO"

Antonio Castilla "ANTOÑIN"

GABRIEL LALANA

VENTA DE LOCALIDADES.— En las taquillas de la Empresa, Requeté Aragonés, 12 (FRONTÓN JAI-ALAI), MAÑANA SABADO, de CINCO A NUEVE.— DOMINGO: De DIEZ de la mañana en adelante. En las taquillas de la Plaza de Toros, desde las TRES de la tarde.

LOCALIDADES DESDE 30 PTAS.

ESPECIALES: 10 PTAS.

Sepa antes la noticia

SUSCRIBASE A

ARAGON  
expres

# FRAGA

## expres

CORRESPONSAL DELEGADO: Hermenegildo ANDREU

## EL PRIMERO DE LA SERIE



Como ya les informamos en la última edición de "FRAGA/express", el equipo que entrena Angel Leal alcanzó un éxito resonante al adjudicarse el "I Trofeo Ciudad de Binefar". Antes de iniciarse el partido del pasado domingo, ante el Huesca, los jugadores fragatinos pasearon en triunfo el trofeo haciendo salir a recoger los aplausos al entrenador Angel Leal, a quien vemos en la fotografía mostrando la monumental Copa ayudado del jugador Sanchez Mellado. Es el primer trofeo del Fraga-73 ique pronto le hagan compañía otros muchos!

# OTRO TROFEO para el FRAGA

● EL ENTUSIASMO DE LOS DE CASA NEUTRALIZO LA MEJOR TECNICA DEL HUESCA

El tradicional partido amistoso, entre en Fraga y el Huesca, congregó a muchos aficionados de toda la rivera del Cinca, y muchos aficionados oscenses. En el palco presidencial se encontraban las autoridades de la Ciudad acompañadas por la Junta Directiva del Fraga. También vimos al Presidente de la S.D. Huesca, Sr. Mur y al Sr. Salamo Director del Banco de Huesca en Fraga, que entregaría el magnífico trofeo donado por la citada entidad.

El Huesca, se presentaba como favorito. En los primeros minutos, el juego de Trallero, fué magnífico

y dio lugar a la primera jugada del Huesca aplaudida por el público.

Al equipo oscense le vimos con más técnica, pero alcanza aun el nivel logrado, ya que en este partido el Fraga, saca mucha fuerza, que sobresale en la técnica del Huesca en la pasada temporada fué justo, ya que el Huesca jugó mucho en el centro del campo, pero a la hora de tirar a puerta, solamente podemos destacar a Dopico que era el único jugador que ensayaba el disparo y unas veces, saltan desviados y otras veces, el portero del Fraga Bertolin, se encargaba de neutralizarlos.

El tiempo reglamentario finalizó con empate a cero y el público pidió que se lanzaran cinco penaltys por bando, una actitud que no nos pareció bien. Quizá hubiera sido más correcto entregar el trofeo al Huesca y este

cederlo al Fraga como se hizo en el partido frente al Osasuna.

La emoción alcanzó alto voltaje situándose los aficionados detrás de la portería. Es el Huesca, quien

lanza primero, la serie de castigos por mediación de Compositos y Bertolin lo detiene se lanza segundo y con resultado positivo.

Salvaterra es el encargado de tirar el cuarto, y la pelota sale fuera. En este momento el aficionado fragatino en una explosión de entusiasmo, anima a su equipo con los gritos de "Fraga, Fraga". Total, de los cinco lanzados, dos fallados y tres suben al marcador.

El Fraga solo lanzó los cuatro primeros porque con el cuarto gol superaba al Huesca. La nota más destacada en esta serie, es que todos los balones entraron por el mismo sitio, y con mucha fuerza.



Todo lo contrario que el equipo Oscense, que los quiso marcar colocados.

El público estalló de entusiasmo por este segundo trofeo que llega a sus vitrinas ya que el primero fué el de la Villa de Binefar que, antes de dar comienzo el partido fué paseado por el centro del terreno. Los jugadores pidieron la presencia del preparador fragatino Sr. Leal, haciéndose entrega a continuación al jugador del Fraga, Beltrán, del trofeo de regularidad de la pasada temporada, trofeo este donado por los Hnos. Larroya. En la foto,

un momento del acto que transcurrió entre tres grandes ovaciones.

La taquilla giró alrededor de los 20.000 duros. Tarde excelente y solo al término del partido cayó un fuerte aguacero. Muchos seguidores del Huesca, así como aficionados de la vecina ciudad catalana de Lérida y de toda la ribera.

Al final del partido pedimos alguna opinión del Fraga y nos contestaron que tiene una buena plantilla y que fué más enemigo que el Calatayud. ¡Ehonorabuena, fragatinos!

## EL ATLETISMO, EN BAJA

El pasado domingo hicimos un alto en Monzón donde se disputaban unas pruebas provinciales de atletismo. Nos llevamos una gran desilusión al comprobar que entre los numerosos atletas participantes no había representante alguno de Fraga. ¿Qué ocurre?

Entre nuestros jóvenes hay muchachos que en distintas pruebas locales han dado muestras de sus claras posibilidades en varias

modalidades del atletismo y es una pena que se malogre al no encontrar gafa y amparo en este deporte.

No señalamos culpables porque esto no es de nuestra incumbencia. Nos limitamos a señalar hechos que, además, nos duelen profundamente. Esperamos que pronto, cuanto antes mejor, los atletas fragatinos vuelvan a demostrar su valía en las confrontaciones provinciales.

## INVITACION

Hemos recibido en esta corresponsalia una gentil invitación de D. Clemente Vicien Gil, para visitar la "FEMAARC", de Barbastro, que está a punto de abrir sus puertas como exponente de la potencia económica de la ciudad del Vero.

Agradecemos la deferencia y, deseamos a la feria el mejor de los éxitos.

## Promoción turística de Fraga

● DEBERIA PLANEARSE LA INSTALACION DE UN CAMPING EN LAS MARGENES DEL CINCA

Fraga no ha tomado todavía en serio la promoción turística de la ciudad y comarca. No somos tan ingenuos como para suponer que todo el monte es orégano y que basta con hacer alguna cosilla para que las caravanas de turistas hagan cola a las puertas de Fraga. Pero...

Pero es evidente que debemos aprovechar el magnífico emplazamiento de nuestra ciudad, a caballo sobre las frescas aguas del Cinca, y a salida de esas desérticas tierras de los Monegros, para iniciar nuestra promoción turística.

Una tentativa no demasiado cara, y que cada día tiene más probabilidades de éxito, es la instalación de un campig. Un terreno de acampada con toda clase de servicios y montado casi con lujo, tiene un presupuesto limitado y al alcance de cualquier empresa particular que cuente con un hombre emprendedor.

Sitios para su emplazamiento no faltan en la ribera y, en último caso, todo sería cuestión de "urbanizar" alguna zona cercana a la ciudad que pudiera comunicarse fácilmente con la piscina, instalación

indispensable en un camping o en sus inmediaciones.

Miles y miles de viajeros pasan por la Nacional 11 al cabo del año. Una propaganda atractiva, unos cuantos carteles avisadores a lo largo de la ruta y pueden tener por seguro que el éxito del camping estaría asegurado.

Todo esto es fácil de planear y realizar —queremos decir que no entraña dificultades insuperables— y sería un buen paso para iniciar la promoción turística. Haría falta, eso sí, que se montara una instalación moderna, a la vez, sin regatear unos miles de pesetas, para que los que utilizaran sus servicios fueran después sus mejores propagandistas.

Esta es una idea nada más. Tiene que haber cientos de ellas. Y hay que hacer algo para que esos miles y miles de viajeros que cruzan nuestra ciudad encuentren un motivo para hacer un alto en su viaje.

Vamos a ver si con más tiempo y calma, surge un valiente que apechuga con la empresa y pronto el camping de Fraga se hace famoso en las guías turísticas. Y después del camping...

## PREGUNTANDO que es GERUNDIO

● —Fraga cosecha ahora frutas exquisitas como el melocotón, la pera o la manzana. Pero lo que le dió fama y popularidad en toda España fueron sus higos.

● En la oferta que hizo la representante de Fraga a San Lorenzo en las pasadas fiestas habla de todo menos higos. ¿Por qué no se sigue promocionando ese fruto que ya tiene la propaganda hecha?

● Cierta persona responsable acaba de comunicarnos que en las próximas Fiestas Mayores de nuestra ciudad interverdrán las "majorettes" de Tarbes. Lo dijo tan serio que casi nos los creímos.

● ¿Habrá por ahí algún amable miembro de la Comisión de Festejos que confirme esta actuación de las jovencitas galas.

● En la villa montañesa de Hecho se celebró días pasados un festival en el que más de un centenar de buenos montañeses lucieron el traje típico del Valle.

● Aunque a punto de extinguirse, Fraga aún cuenta, con un traje típico, muy hermoso por cierto. ¿Por qué no se incluye en las próximas Fiestas un acto de exaltación del traje fragatino?

● La verdad es que la curiosidad nos reconcome y tenemos verdadero interés en saber cuánto cobró la U. D. Huesca en su partido del pasado domingo. Se habló en principio de 50.000 pts. Pero de verdad, de verdad...

● ¿Cuánto cobró el Huesca por hacer el paseillo en nuestro campo?

● Fraga cuenta con un cuadro de jota cuya actividad se reduce a sus actuaciones en Huesca durante la fiesta laurentinas. Y poco más.

● Teniendo en cuenta que en casi todas las Fiestas Mayores del Alto Aragón hay concursos de jota ¿por qué no interviene con más frecuencia el grupo de Fraga?

# ANUNCIOS POR PALABRAS

## LO QUE DICEN LAS ESTRELLAS



VIENE EL 2 DE SEPTIEMBRE

**ARIES**, (21-3, 20-4).— Aparecerán dolencias nerviosas si muestra demasiada determinación llevar a cabo sus planes. El día le será la oportunidad de establecer nuevo afecto, no lo rechace.

**TAURO**, (21-4, 20-5).— Dedique más tiempo al perfeccionamiento de sí mismo. No permita que la emoción influya en sus gastos. Los cursos amorosos deben ser tratados con cautela.

**GEMINIS**, (21-5, 20-6).— Evite los gastos excesivos, le esperan días difíciles. Un idilio amoroso puede terminar de repente, con cierta cautela volverá a reanudar en breve, fíjese sus impulsos.

**CANCER**, (21-6, 20-7).— Un grato día para repasar y librarse de los errores del pasado. Su sensibilidad puede gastar una mala pasada. Lomínese. Mejorará su situación económica, tiene los medios en la mano.

**LEO**, (21-7, 21-8).— El trabajar alejado del público será muy beneficioso, concéntrese. Las personas anidadas se mostrarán contrariadas, es mejor que difiera el idilio. No altere el régimen alimenticio.

**VIRGO**, (22-8, 22-9).— Comienza un periodo peligroso en el que será necesario el dominio de sus emociones. Atienda los problemas de salud crónicos. Su cortesía y amabilidad terminarán conquistando a esa persona.

**LIBRA**, (23-9, 22-10).— Hoy simpatizará con una persona nacida bajo su mismo signo, es posible, que represente un gran papel en su vida. Atienda las cuestiones de salud visite al médico.

**ESCORPION**, (23-10, 22-11).— Su sentido del humor será mal interpretado, domine sus impulsos. No conceda demasiada importancia a su situación económica, habrá tiempos mejores.

**SAGITARIO**, (23-11, 20-12).— Haga algo por los suyos, comience por permanecer más tiempo en casa. El idilio será feliz, pero la persona amada será difícil de complacer. Tenga cuidado.

**CAPRICORNIO**, (21-12, 19-1).— Extrañas circunstancias podrán impedirle en el idilio amoroso, sea paciente. Procure descansar más, la tensión nerviosa es causa de la fatiga. No despijarse.

**ACUARIO**, (21-11, 18-2).— Su vitalidad será un poco más baja, pero no existe problema. Un desplazamiento corto le pondrá en contacto con una persona muy influyente. Aproveche la ocasión.

**PISCIS**, (19-2, 20-3).— Evite las discusiones y querrelas, hoy más que nunca necesitará de los amigos. Preocupese más por su bienestar físico. Ponga mucho cuidado en todo lo que firme o escriba.

**POR TODO ARAGON CRUZAN CADA DIA LOS "EXPRES" DE "ARAGON/express"**

### CRUCIGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

## ESTOS ANUNCIOS

SE RECIBEN EN TODAS LAS AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRA ADMINISTRACION LLAMANDO AL TELEFONO 21 69 83, AL PRECIO DE UNA PESETA POR PALABRA

### AUTOMOVILES

MERCEDES 220 SE colas ALFA Romeo 1.750, Berlina nuevo a estrenar

VOLKSWAGEN escarabajo 1.600 nuevo a estrenar

CARTIE: Automóviles de importación

MERCEDES 250 SE excelente

EXPOSICION y venta, León XIII, 8

VENDO Caravell seminuevo, de particular a particular. Teléfono 276331.

GRUAS Guinea: León XIII, 7. Teléfono 221298. Zaragoza

### ENSEÑANZA

ACADEMIA de peluqueras "Sandi". Delicias, 36 Señora, señorita, aprenda un oficio bonito y rentable. Matricúlese hoy mismo

BERDALA Jardín de Infancia. Párvulos y Educación General Básica, en los ocho cursos, masculino y femenino

BERDALA Secretariado Contabilidad - Banca.

BERDALA Idiomas - Música

BERDALA Calcadores, Proyectistas, Croquizadores, Delineantes.

BERDALA Bachillerato

BERDALA Joaquín Sorolla, 3. Tel. 371834. Colegio - Academia BERDALA

### ARRIENDOS

LAS NIEVES (Casablanca). Calefacción central. 4 habitaciones. OTRO sin calefacción, 85 m2. útiles en Tenor Flea, 3.200 mes. 23 28 22 (8 a 10 y 2 a 4).

### VARIOS

SE NECESITA matrimonio para finca rústica. Situada a 50 Km. de Barcelona. Preferible con hijos mayores o sin ellos. El se ocupará de la vigilancia de la misma y de otros trabajos, como limpieza del bosque etc., no tendrá que cultivar tierra. Sueldo mensual fijo. Dispondrán de vivienda amueblada con luz y agua todo gratis. Escribir con referencias a Publicidad IPER C/. Rocafort, 104 - Barcelona.

PULIDOS Escribete abriantita y limpia su piso, local y oficina

PULIDOS Escribete, resolvera limpieza de las casas en comunidad

PULIDOS Escribete: Fray Julián Garcés, 7. Teléfono 272579

### REPARACION

CONSTRUCCIONES Metálicas. Industriales Lamana. Naves, cerrajería Lamana. Doce de Octubre, 31. Teléfono 272261

TALLERES Cuellar: Reparación en general de automóviles chapa-pintura. Reparaciones garantizadas. Luis del Valle números 5-7. Teléf. 259930

### FINCAS

FINCAS CASAMIAN, San Miguel, 9, 1.º. Teléfonos 222840 - 222768.

CENTRO de Delicias, Pisos de 4 habitaciones, exteriores, sin portería ni ascensor. Desde 130.000 de entrada y facilidades hasta 10 años.

FINCAS CASAMIAN, San Miguel, 9, 1.º. Teléfonos 222840 - 222768.

MILLAN ASTRAY, 4 habitaciones, calefacción central, 100 m2. exterior, todas las mejoras, 850.000 Pts. Fincas Casamián (Agte. Colegiado) San Miguel, 9, 1.º C.

PROLONGACION de Marina Moreno, 5 Habitaciones con calefacción y agua caliente central. Mucho vecinos, 94 metros cuadrados útiles. Precio 850.000. Facilidades hasta 10 años.

### GALERIAS de ARTE

N'ART NAHARRO

PROXIMAMENTE:

Dibujos de ALBERTO DUCE

JORNADAS CULTURALES Excmo. Ayuntamiento

Manifestación 9

AVDA. NAVARRA 4 habitaciones con calefacción central, 85 metros cuadrados útiles. Acogido al Grupo I. Muchas mejoras. Precio 750.000.

LEOPOLDO Romeo, núm. 28. Pisos de 4 y 5 habitaciones. Próximos al centro (Las Fuentes) acogidos al Grupo I con todas las mejoras y terminación 7 meses. Desde 108.000 de entrada y cómodas facilidades hasta 10 años.

LEOPOLDO Romeo, núm. 31. Próximos al Centro (Las Fuentes). Pisos de 4 habitaciones con todas las mejoras y terminación un mes desde 70.000 de entrada y 3.000 ptas. al mes.

PLAZA JESUS 4 habitaciones, 74 metros cuadrados, portería y ascensor 400.000, facilidades de pago.

MOMPEON MOTOS, 4 habitaciones 68 m2. portería, y ascensor, precio facilidad es. 450.000, todas las mejoras.

DELICIAS, 4 habitaciones 76 metros cuadrados útiles con portería y ascensor. Todas las mejoras y terminación 5 meses. Precio 475.000. Facilidades de pago.

FINCAS CASAMIAN.-Agente de la Propiedad Inmobiliaria. San Miguel, 9, 1.º C.

JOSE Oto, 3 habitaciones, nuevo a estrenar. Exterior con portería y ascensor, con todas las mejoras. Precio 300.000, 100.000 de entrada y 3.000 ptas. al mes.

### SOLDADURA

MODERNA

Félix MARUGAN

MARFEL

Lagasca, 17  
Teléfs. 220150 y 229423

### PISOS EN ARRIENDO

Plaza del Pilar 7 dupd. 2º. amplio.....	2.000
S. Agustín, 2.- 3º. dcha.....	1.000
San Agustín, 26.- 3º. izda.....	1.000
Avda. S. José. 186.- 1º. izda con calefacción....	2.700
Sacramento, 12. 1º.....	1.500
Sacramento, 12. 3º.....	1.500
Sacramento, 12. 4º.....	1.500
San Blas, 22. 2º.....	800
San Blas, 22. 3º.....	800
Unceta, 68. 3º. dcha. 5 habitaciones y nuevo....	2.800
Martin Abanto, 6. 1. dcha.....	800
Martin Abanto, 6. 1. izda.....	1.000
Casta Alvarez, 17. 4.- 4 habitaciones y servicio..	1.500
Palomar, 7. 3º.....	800
Olmo, 14. 2º.....	1.000
Atarés, 4.6. para oficinas con calefacción.....	5.500
D. Jaime, 21. 3. con portería.....	5.400
Gral. Mola, 19 piso para oficinas.....	12.000
Barcelona 65 piso amplio.....	1.200
Moncasi, 10, 7 habitaciones razón telef. 229251.	3.500
Cardenera, 10 3. dcha. 4 habit. razón telef. 258508	2.000
Pascuala Perie, 4 habitaciones razón telef. 341987	3.100
Avd. Goya, 58 7 habit. razón telef. 229639.....	4.000
Bolonia, 31, 3. dra. amueblado 5 habitaciones razón en Lumpiaque, telef. 54.....	4.500
Avda. Navarra, 27. S. Marqueta.....	3.000

### LOCALES EN ARRIENDO

Bolonia, 16. local muy grande de 250 m2.....	15.000
Echegaray, 10 de 150 m2. con dos puertas de entrada.....	9.000
Laguna de Rins, 5. local para Oficinas o tienda..	6.000
Laguna de Rins, 5 local para garage de un coche.	1.500

NOTA: Para arrendamiento de los pisos, se precisan referencias del solicitante sin estos requisitos no se podrá atender

COMPRO o permuto solar edificable directamente. Teléfono 223785

### VENTAS

SE VENDE camas metálicas usadas. Razón: calle Privilegio de la Unión, 1, tercero D.

VENDO piso en sector Torrero mucho sol. Teléfono 216982. Señor Martínez

VENDO piso económico en lo más céntrico barrio de Las Fuentes. Informar

Lorente, 10 principa, derecha

VENDO propio para bar, radio, corriente, 5 lámparas. Teléfono 276331

DISCOS, cambiamos. San Blas núm. 20.

VENDO terreno, cerrado, con agua propia, luz y fuerza en la Carretera de Logroño, entrada camino de Pinsoque, cerca de El Cachirulo. Teléfono 216983.

MORANCHO: Lavadoras MORANCHO: Televisores

## SONRISAS de ESPAÑA



En "YA"



GALINDO

LA INAUGURACION DE LA OLIMPIADA

HORIZONTALES.—1: Cantidad que se paga por el transporte.—2: Muestra contento.—3: Esportilla que se pone en la boca a las bestias de labor para que no pasten.—4: Terminación verbal. - Al revés, letra griega.—5: Tercero. - Limpia.—6: Escaso, limitado. - Carta de la baraja. - Se atreva. 7: Dueño. - Músico que toca cierto instrumento.—8: Golpear, batir un cuerpo contra otro.—9: Necesidad de humedad. 11: Freno de manubrio de los carruajes.

VERTICALES.—1: Familiarmente, padre.—2: Come y bebe.—3: Porción de una línea curva.—4: Pujanza, resolución.—5: Metal muy apreciado. - Vocal, en plural.—6: Ensortijado. - Estimular a las bestias para que anden.—7: Astilla resinosa. - Vibora muy venenosa.—8: Artículo. - Marchar.—9: Acusados.—10: Palo de la lanza, pica, venablo, etc.—11: Interjección.

### Solución al crucigrama anterior

HORIZONTALES.—1: Tarea.—2: Sus.—3: Bidón.—4: So. - oR.—5: Vano. - Esas.—6: Jano. - As. - Tés.—7: Ese. Plomada.—8: Simio.—9: Oír.—11: Marta.  
VERTICALES.—1: Je.—2: Vasa.—3: Sane.—4: Bono. 5: Así. - Pio.—6: Rudo. - Almiar.—7: Eso. - esóir.—8: Nos. - Mo.—9: Rata.—10: Seda.—11: Sa.



# ULTIMO MINUTO

OPERACION RETORNO: 24 MUERTOS

## SANGRIENTO AGOSTO

● SE ELEVAN A 383 LAS VICTIMAS DE LA CARRETERA EN AGOSTO

MADRID, 1 ("Europa Press").— Veinticuatro personas muertas y otras 17 heridas de gravedad, en un total de 19 accidentes mortales en las carreteras es el balance de los dos últimos días del mes de agosto, con los que se han cerrado la denominada "operación retorno", según datos provisionales facilitados por la Jefatura Central de Tráfico. Con las cifras de estos dos últimos días, el número de muertes en accidentes de tráfico durante el mes pasado se eleva a 383, lo que

supone un descenso en relación con el mes de julio último, en el que perecieron en accidentes de circulación 470 personas. El miércoles día 30, se registraron 10 accidentes en los que se produjo la muerte de 11 personas y otras seis resultaron con heridas graves. El jueves, día 31, la cifra de accidentes disminuyó a nueve, con 13 personas muertas y otras 11 heridas graves.

Por la actividad de los reaccionarios y el cerco USA

## EL GOBIERNO DE ALLENDE, EN PELIGRO

SANTIAGO DE CHILE, 1 (Efe).— El Partido Socialista dijo anoche que el Gobierno Popular "se encuentra en peligro" y que corresponderá al pueblo dar la respuesta "a la reacción". El Partido Socialista hizo saber su opinión sobre el momento político que vive el país, mediante una declaración de su comité central leída por el dirigente sindical Rolando Calderón durante una concentración realizada anoche en el "Estadio Chile" de esta capital. El informe comienza diciendo que existen "negros nubarrones" sobre el Gobierno Popular. "Creemos que el Gobierno está en peligro por la actividad de los reaccionarios de dentro y de fuera" "y por el cerco del imperialismo yanqui".

### VERSION GUBERNAMENTAL SOBRE LOS SUCECOS DE CONCEPCION

SANTIAGO DE CHILE, 1 (Efe).— El Gobierno entregó en las últimas horas de ayer una versión sobre los sucesos de Concepción donde anoche murió un policía y otros dos resultaron heridos en disturbios callejeros en una concentración izquierdista.

Daniel Vergara, subsecretario del Interior, dijo que los graves incidentes se originaron cuando los manifestantes de izquierda "fueron objeto de sostenida provocación de parte de elementos opuestos al Gobierno".

"En esas circunstancias —agregó Vergara— los manifestantes replicaron lanzando consignas y gritos contra los provocadores y algunas piedras. Desde el interior de las casas replicaron haciendo uso de armas de fuego y arrojando objetos diversos.

El subsecretario añadió que el uso de las armas de fuego "provocó" pánico entre los manifestantes y que acudió la policía para disolver la manifestación utilizando bombas lacrimógenas. En estas circunstancias resultó herido mortalmente, a diez metros de la sede del Partido Socialista, el cabo Ezequiel Aroca, produciéndose su muerte poco después.

Quince personas fueron detenidas en el interior del Partido Socialista, aunque el subsecretario negó que en su poder se hubiesen encontrado armas como lo indican versiones procedentes de medios no oficiales.

## DOS DESTRUCTORES NORTEAMERICANOS PARA LA MARINA DE GUERRA ESPAÑOLA

NORFOLK VIRGINIA (EE.UU.) 1.—(Efe).— La Marina de Guerra española tomó posesión hoy de dos nuevos destructores pertenecientes a la Marina norteamericana y que recibirán los nombres de "Churruca" y "Gravina".

La entrega, por parte del Gobierno de los Estados Unidos al Gobierno español, de los dos buques de guerra "Greene" y "Furse" responde a los acuerdos de amistad y cooperación entre nuestros dos países, suscritos el 6 de agosto de 1970, en virtud de los cuales cada uno de los gobiernos, apoyará el sistema defensivo del otro y, "aportará aquellas prestaciones que se consideren necesarias y apropiadas para conseguir la mayor eficacia posible de dichos sistemas ante cualquier contingencia" declaró el embajador de España en Washington, Angel Sagaza, en el acto de traspaso de mando.

El embajador Sagaz añadió, dirigiéndose a la tripulación norteamericana, que "la Marina española usará y mantendrá estas unidades con el mismo entusiasmo con que lo han hecho las tripulaciones norteamericanas que la han precedido en ambos destructores".

Los capitanes de Fragata, Juan Reina (y Joaquín de la Concha, al frente de sus respectivas tripulaciones, tomaron el mando del "Churruca" y del "Gravina".

El acto de transmisión de mando estuvo presidido por el almirante Charles Duncan, comandante en jefe del Supremo.

Comando Aliado del Atlántico (Sanclant) y el contraalmirante James Cobb, que fue hasta hace dos años jefe de la Misión Militar americana en Madrid y actualmente en jefe del Quinto Distrito Naval de Norfolk. Los embajadores de España, señores de Sagaz y el agregado naval en la Embajada española en Washington, capitán Angel.

La tripulación española de los dos destructores, incluidos jefes y oficiales, asciende a 570 hombres.

# LA BOLSA

Cambios de la sesión de hoy, facilitados por

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA  
33 Oficinas en Zaragoza

460 Oficinas en 5 provincias y en Madrid

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES RESOLVERA TODAS SUS CONSULTAS

## BOLSA DE MADRID

BANCOS	Preced.	HOY
Banco Zaragozano .....	1.278	1.281
Banco Exterior .....	630	630
Banco Central .....	1.299	1.298
Banco Español de Crédito .....	879	877
Banco Hispano Americano .....	898	895
Banco de Santander .....	1.288	1.284
Banco Popular Español .....	890	887
Banco de Bilbao .....	1.044	1.046
Banco de Vizcaya .....	984	980
Banco Occidental .....	500	504
Banco Atlántico .....	1.078	1.082
Banco Industrial de Cataluña .....	492	492
Banco Iberico .....	951	951
<b>ELECTRICAS</b>		
Hidro Española .....	269,75	270
Sevillana .....	279	280
Cantábrico .....	288	288
Eléctrica Viesgo .....	270	271
Hidro. Cataluña .....	240	240
Iberduero .....	334	335,75
E. Reunidas .....	116,25	117,50
Unión E. Madrileña .....	262	259,50
Fenosa .....	192	192
Fecsa 5.000 .....	264	265
Fecsa 1.000 .....	270	270
Enher .....	163	164
<b>MINERAS</b>		
Ponferrada .....	180	190
Duro Felguera .....	116	115
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>		
Altos Hornos .....	185	186
Auxiliar F.C. ....	134	132
<b>ALIMENTACION</b>		
Azucarera .....	151	151
Ebro .....	673	682
Aguilas .....	260	261
<b>QUIMICAS</b>		
Petróleos .....	399,50	399,50
Explosivos .....	299	298
Energías .....	205	207
<b>CONSTRUCCION</b>		
Dragados .....	780	785
Urbis .....	336	335
Inmobiliaria Metro .....	385	383
Vallehermoso .....	317	317
<b>VARIOS</b>		
Telefónica .....	376	376,50
Galerías Preciados .....	400	404
Campa .....	362	363
Tabacalera .....	499	—
Astilleros .....	99,50	100
Metro .....	225	226
Unión Fenix .....	769	764
Ahorrofondo .....	1.638,22	1.639,48
Seat .....	399	399

## COMENTARIO

Termina la semana con una sesión de bolsa de tono parecido a la de ayer, es decir, con alza atenuada. Al cierre ligero predominio del papel.

**TENDENCIA AL CIERRE.**— BANCARIO.— Papel en Central, Banesto, Hispano, Santander Popular y Vizcaya, dinero en Bilbao.

**ELECTRICO.**— Dinero en Cantábrico y Reunidas, y papel en Iberduero, Fenosa y ambas Fecsa.

**MINERO.**— Dinero en Ponferrada, papel en Felguera.

**SIDERURGICO.**— Dinero en Hornos y Material, papel en Auxiliar.

**ALIMENTACION.**— Dinero en Azucarera y Ebro, papel en Aguilas.

**QUIMICO.**— Papel en Petróleos y Explosivos, dinero en Energías.

**CONSTRUCCION.**— Dinero en Dragados y Urbis, papel en Vallehermoso.

**VARIOS.**— Dinero en Telefónica, Tabacalera, Astilleros Metro, papel en Fenix, Seat y Campsa.